

رحلة رسولية الى بلاد الجليل

بقلم حضرة الاب فردينان توتل اليسوعي

ليس بوسعي ان افتتح اخبار رحلتي الى بلاد الجليل بكلام افصح ومعاني ابلغ وأجدر بالموضوع من ان اصدر مقالتي بمسئلة الرسالة الرعائية التي زعمها صاحب السيادة المطران غريغوريوس حجاج الكلي الوقار الى ابنا أبرشيته في ابتداء الصوم المبارك في هذه السنة ليحثهم على القيام بواجباتهم الدينية والاقبال على سماع الرياضات التي تفرض علينا امرها . قال الراعي القيور :

« تدور السنة دورها بتوالي شهورها وتعاقب فصولها . . . وهذا بعد ايام الشتاء المطهر اذ سُئيت اراضيكم والحمد لله بوابل النيث بما فيه من بركات السماء وحياة الرجاء . . . عاد الربيع (او كاد) بتباشيره الجبلية وابناساته اللطيفة واغصنه العطرة . عاد الربيع حاملاً بين يديه للارض حُلَّتْها السندية مرصعة بازاهيرها النضرة مما يترق به الناظر وتذرح به الصدور فهو اتمتاش الطيبة وظهور الحياة بعد كسوحها فأهلاً به وسهلاً كذا ينادي كل انسان شيخاً كان او شاباً كهلاً او طفلاً »

« ان لنا ابناء المسيحيون ربيعاً روحياً ليس ما وصفناه لكم الا صورة ضعيفة له ربيع النفوس يخالق القنآن وهوائه المنش النياض بالحياة السماوية ربيعنا الروحي ايا المسيحيون هو هذا الزمن المبارك زمن الصوم الاربعيني » . . .

« عل أننا لنرط محبتنا لكم ايا الابناء الاعزاء شتاً باسم الكنيسة القدسة في هذه الايام الخلاصية ان نساعدكم على قهر الشيطان صدوكم اللدود وكل جنود الخطيئة وعلى تقدس نفوسكم نساعدكم بانامة رياضة روحية لجمهوركم العزيز » . . .

هذا ما كتبه سيادته وقد نشرت مجلة « المشرق » الغراء صفحات من اعمال متدووليت عكا يفخر بها كل كاثوليكي لما يورد على الجهم من البهاء الساطع من الرأس لكنها اقتصرت على ما « استر » من اعمال المطران وتركتم لسواها ان يروي ما شاهده وهو ظاهر للاميان من الاعمال الخيرية المختصة بالطائفة

أما نحن وقد تجولنا في هذه السنة مدة تذيب على ثلاثة اشهر في اصقاع الجليل ورأينا عن كتب احوال الزمنيين القيسين في قرى اكثرها بعيدة عن المدن وعن طرق

لواصلات الكبرى فقد رثنا مساعي الاسقف حتى قدرها كيف لا وهو الذي شاد الكنائس واقام عليها الكهنة ورفع عليها لواء الصليب وأنعمش روح الكثلكة في قلوب ابناؤه حتى غبطهم اخوانهم الروم لابل المسكون والدروز نفهم بما يجدونه من عناية راعيهم بهم واهتمامهم بشؤونهم وبذاته النفس والنفس لصيانة حياتهم وحقوقهم المدنية والدينية معاً

فيتاح اذاً لنا ان نصف ما شاهدناه وعرفناه ولعلنا لم يسبقنا غيرنا الى طريق هذا الموضوع ولاسياً اننا لم نقصر على تدوين ما يُناط امره بالابوشية العكاوية فقط بل تقصينا البحث ايضاً لدى حضرة الابهاء الاجلاء خوارنة الرعايا وغيرهم من الادباء عمّا يفيد القراء عن احوال تلك البلاد وسكانها وعن اسماء أسرها الوطنية وزدنا على ملاحظتنا الشخصية ما اقتبسناه من مؤلفات الاجانب بما رأيناه منيراً للعقول واثقاً للمطالعة فجماعت مقالاتنا صلة لما نشرناه في الشرق في العام الماضي في عددية ايلول وتشيرين الاول

من رحلة الى الشام

﴿معلقة رحلة﴾ عترب ساعة يتحرك وجس يطن، خمس عشرة دقيقة مضت على الظهيرة، قطار يصعد من البقاع الى بيروت وقطار ينحدر من روابي لبنان، فأيهما تختار قاصدين فلسطين؟ فكلاهما يبلغ الناية وسيان السفر عن طريق بيروت او عن طريق الشام لأن السيارات اذا قطعت ساحل لبنان الجنوبي بارت بسرعتها القطار الجاري من دمشق الى حيفا عن طريق درعا وسمخ

على ان طبرية وهي اول خطّة اقرب الينا عن طريق الشام وقد تدعونا الى السفر الينا عن طريق البادية آمأنا بشاهدة مناظر جديدة وباختبار بعض ما نجهله من احوالنا فتستفيد ونفيد ان شاء الله

ركبنا قطار الشام وسرنا قطعنا سهل البقاع وتوقلنا في لبنان الجنوبي فاذا الصخور تحف بنا على الطرفين فتعجب الافق عن العين فن ثم سنحت فرصة لتعرف بن حولنا من المسافرين ورائنا قسم من المركبة الكبرى خص بالحریم . مبرومات ملتصقات لا يُسمع لهن صوت كأنهن ما كن . وما بيننا الرجال وامرأة وادهما

وهي تتجاذب اطراف الحديث بينه وبين زوجها وبين المسافرين وهي مكشوفة الوجه ثراة كساتر بنات حواء وزوجها يحاطبها ولا يُظهر ادنى استياء لمداعبها ولدها امامنا . وهذا ما دفع احد المسافرين الى ان يقول جهاراً : « انتم تؤمنونهم ومن يؤمنونكم أما عندنا فلا هي تؤمنه ولا هو يؤمنها » فوجدت في هذا الحديث جلاً لشكل طرحه على نفسي يوم رميت نظري على سجل الحكومة فصرخت : ويلاه « ما اكثر عدد المطلقات » ؟

بالقرب مني رجل ارمني أرقلني هرب من وطنه اورفا وقد قتل الاتراك اخوته الستة وضبطوا امواله . ومثله كثيرون ينتقلون من محطة الى محطة بين بيروت ودمشق يلتمسون شغلاً يرتقون به .

بلغنا محطة درغايا وهي واقعة على علو ١٤٠٥ امتار فوق سطح البحر على خط تقسيم للياه . ما وقف بنا القطار الا ونفختنا ربح باردة ذكرتنا أننا في اواخر شباط وكندا ننتهي الشتاء . لا كان لشمس يومنا من الدفء النعش . هوذا نهر البردي تحف به الاشجار عارية من اغصانها فيتاح لنا ان نكشف من خلالها على عدة قرى خرج نساؤها يغسلن ثيابهن وينثرنهن على الصخور مقتنات فرصة شمس الشتاء . وكاني بالقطار يُخف سيره كلما اقتربنا من الحاضرة فنفض المسافرون ينتظرون من المنافذ ويمتعون بالمعنى يناظر دمشق وقد ارسلت عليها شمس الغروب اشعتها الارجوانية فذكرنا بهاؤها بنا يروييه الملمون عن نبيهم : عليكم بالثام فانها صنوة الله يُكِنها خيرته من خلقه .

ما اشد الموانع التي تعرقل سير المسافرين فان تأشير القنصل الانكليزي على تذكرة المرور يكلف اكثر ما تتقاضاه ادارة السكة لتحمل الركاب من دمشق الى حيفا فضلاً عما يعادفه المسافر من المصاعب والمأطلة عند عمال القنصلية . على اننا تؤنسنا بالمجن خيراً وأملنا منها نجاح رسالتنا لان الخبرة علمتنا ان الماربع الروحية اذا صادفت معاكسة في بدننا آل امرها الى تعزية وخير اعظم

من دمشق الى طبرية

سافرنا من محطة الحجاز الساعة السابعة صباحاً نهار الاربعاء . القطار يسير بين

دمشق وحيثما ثلاث مرّات في الاسبوع الاثنين والاربعاء والجمعة وقيمة ورقة السفر الى حيفا لا تتجاوز ثلاث ليرات سورية . ومعلوم ان السفر بالسيارات من بيروت الى حيفا لا تقل نفقته عن ست ليرات سورية

رأيت المتوظفين من الافرنسيين في المحطّات وقد استلموا مهام وظائفهم من عهد قريب وسمعت بعض المسافرين يرددون ما قرأوه في بعض الجرائد عن تسليم رأس الخط الحجازي الى الشركة الافرنسية . ومما طال الجدال حوله ان هذا الخط قد شيّده عبد الحميد لغاية سياسية اكثر منها دينية وان مراده به كان تهليل حشد العساكر وانه اذا خرج عن ادارة الحكومة المتدبّبة وقع في ايدي حكومة اجنبية معادية لمصالح سورية الخ . . . والقوم يمزجون في كل ذلك القشّ بالسين

تحرّك القطار من دمشق وسار في سهل النورطة الشهير بنجصبه وقد زينت اشجار الزيتون ومدّ فيه الربيع للراشي سُفرةً يانعة من الكلال الكثيف الاخضر غداً هنيئاً قطعنا النورطة فجعل القطار يبطي في سيره فيما هو يقطع الاراضي الواقعة بين حدود الشام وحوران وكنا نرى يميناً وشمالاً البواري الواسعة تتبّهم لشمس آذار في حقول حوران الحمراء . فاخذ احد المسافرين وهو بدوي من اهل تلك الاصقاع يفيدنا افادات جمة عن اهاليها . ومما اذكّره من كلامه قوله :

« ان سكان قري حوران من مسيحيين ومسلمين يتعاطون الفلاحة ورعاية المواشي . وفي نواحي اللجاء يقطن اثنتا عشرة قبيلة من العربان ، منهم عدوان وشيخهم طلال . والمرشد وشيخهم احمد الفصن . ورماح وشيخهم صالح العلوان . واللذوق وشيخهم جامد الجفیان . والطرب وشيخهم ظاهر الغرير الخ . وما بينهم وبين الدروز احقاد وضغائن . وقد قتلوا منهم قوماً كثيراً وهم انفسهم ينقسمون الى حزبين حزب طلال وحزب احمد الفصن »

وقف بنا القطار في  درعا  نحو الماعة الحادية عشرة فرأينا قريباً من المحطة بنياناً جديداً وكنيسة للكاتوليكين شادتها امرأة افرنسية وفاء لنذر نذرته . وبلغنا ان الفرنسيين يفرسون الاشجار في المدينة ويصلحونها للسكنى فان هوائها طيب وموقعها خطير الشأن وهي على مفارق الطرق بين عمان وسورية وفلسطين . أعطيت للمسافرين فرصة لياخذوا نصيبهم من الزاد في الفندق المجاور للمحطة .

ثم عدنا الى القطار فرَّبنا رجال الشرطة الافرنسيون يتفقدون اوراقنا وما لبث ان سار بنا القطار بين حائطين من الصخور الضخمة . ثم نظرنا فاذا نهر اليرموك احد سواعد الاردن يرافقنا وسوف نسير على حافته الى آخر الحدود بين سورية وفلسطين . والله درَّما هناك من المناظر الفتانة التي كنا نتمتع برآها بينما كان القطار يتلوَّى في ذلك الوادي كالافعى تارة الى اليسين وتارة الى الشمال كاشفاً لنا في كل دقيقة منظراً جديداً ومشهداً بديعاً من وادي اليرموك وهو الآن في زمن ربيع

في القرن السابع للمسيح على جانب هذه المياه جمع خالد بن الوليد جموعه ، وكانت تجذات العرب قد وافتهم من المدينة ، وقهر عسكر البيزنطيين وزحف على الشام فكانت تلك الضربة القاضية على ملك الروم في سورية . واليوم نقرأ في الجرائد ان سلاطين بني عثمان العظام سقطوا من اوج عزهم بعد ان سادوا بلادنا اجيالاً . فسبحان الباقي

وصلنا الحطة وهي آخر محطة تفرقنا عن حدود فلسطين فرَّبنا رجال المكوس واقتقدوا امتعتنا

وبعد هنية وقف القطار في محطة **سبخ** وهي غاية سفري في السكة الحديدية وهناك وجدت مركبة نقلتني انا وبعض الاشخاص الى مدينة طبرية على شاطئ البحيرة فدخلنا المدينة نحو الساعة الرابعة والربع . وكنا قد قطعنا بين الضحى والعصر مسافة تناهز المتي كيلومتر

مدينة طبرية

طبرية مدينة صغيرة واقعة غربي بحيرة الجليل ، شتاؤها ربيع ، اذا ارتوت اراضيها اكدت هضابها حلة سندسية وترصعت بالزهور وتعطرت بنفحات النسيم . اما صيفها فلهيب نار لاسيما اذا انحبس عنها الهواء وخيم فوقها البخار المتصاعد من المياه تحت اشعة الشمس المنحدرة من العلو والكسفة من الآكام الجرداء المحدقة بالبحيرة . زرتها في اوائل آذار فالفيتها آهلة وقد غصت أزقتها الضيقة بجمهور البانين والتسوقين والسياح

معظم سكانها يهود وعددهم يناهز ٥٧٠٠ فينتسمون الى اسكناج (وطنين)

وسفرانيم (مهاجرين) ومن وجهاتهم بيت حديف وروبيزو وابو العافية. أما المسلمون فهم ١٨٠٠ ومن وجهاتهم بيت طبري وبيت الحارطيل. والمسيحيون على اختلاف الطوائف ٢٨٠ منهم بيت القريب وجبران وكفايه وهولا. ينتمون الى اصل واحد وهو بيت حرا. ومنهم ايضا بيت معارف المصلح والميلبوني والبشت والثرينغ والقرديجي وكرم ودرويش

توافقت اليهود الاجانب الى طبرية تلبية لدعوة الصهيونية وما بينهم الامماني والافرنسي والاميركاني والروسي والبولوني وقد حفظوا لغتهم والازياء التي تقلدوها عن بلادهم

والسيادة في طبرية هي لليهود وقد جعلوها قاعدتهم بعد القدس وصفد وقد كان لها في قدم الزمان مدرسة للربانيين شهيرة. واحتكر فيها اليهود المرافق وتسلطوا على سائر العناصر. فاهم الوظائف في الحكومة قههم ارباب الحركة التجارية ولا يكادون يتعاون شيئاً الا من اهل ملتهم

وهذه اثمان الحاجيات في طبرية الآن بالترش المصري :

الطحين	ارطل	٣٤	السكر المكعب الرطل	بين ١١ و ١٣
السن البقري	من ٣٠ الى ٣٦		السكر الناعم	من ٩ و ١١
اللحم بظنه	الاقية	٢٤	الزيت	٧
اللحم بلا عظم		٣	الماء ٦ تسكات من البحر	١
العدس	الردل	٢٤ و ٢	الماء ٦ تسكات من البع	١
المحصى		٢٤	البينى ١٢ او ١٥ منه	٥
الحليب واللبن الاربعة الادنى	١٤		البطاطة	الردل من ٣ الى ٤
الرز المال	الرطل	١٨ و ١٥ و ١٢	السك	من ١٢ الى ١٨

والصيد في البحيرة مباح للجميع. على ان المسلمين والمسيحيين وحدهم يسمفون اصوله ومراكزه فلا يُفججون لغدهم سبلاً اليه. وهم يُصدرون الاسماك يومياً الى حيفا ويافا والقدس واغلبها يصطادونه في جهة البحيرة التابعة للانتداب الافرنسي فيؤدون عنه الضرائب المفروضة

وعما اشتهرت به طبرية آثارها القديمة وحماماتها. خرجنا من المدينة الى جهة الجنوب وسلكنا الطريق الكبرى فوجدنا عن المينة آثار بنايات الاقدمين لا تزال تطل على

البحيرة من عار الآكام. ورأينا على الارض وفي المياه قطع عواميد واحجار اقتلعتها الزلازل ورمتها بعيداً وهي الدليل على ما وصلت اليه حضارة السلف في تلك الارزاء. اما الحمامات ف فمروفة من القاصي والداني وهي تبعد نصف ساعة عن المدينة يتماقت اليها الناس زرافات ووحداً وفيها حوضان كبيران الواحد للنساء فقط والآخر للرجال والنساء ولكل من الفريقين اوقات معينة . وفيها مغاسل منها ما يسع بضعة اشخاص ومنها ما لا يسع الا شخصاً واحداً . والحمامات مسقوفة بقبب فيها عيون زجاج يلج بها التور وليس في البناءات شي . من فن البناء الذي رأيناه في حلب ودمشق وحرارة هذه المياه المعدنية عند اندفاعها من النبع هي في درجة الستين واكثر (من ميزان ستيفراد) وتناهر درجة الاربعين في الاحواض

ومنافع حمامات طبرية عظيمة شهيرة في تنشيط القوى ومداواة الامراض الجلدية ولا يكاد يبتقى فيها انسان اكثر من ساعة ورب رجل مصاب بالقلب أغني عليه عند دخولها

وقد ورد ذكر طبرية في تاريخ لبنان لانه لما خرج الوهابيون في اواخر القرن الثامن عشر وحملوا على الشام اضطرب يوسف باشا والي دمشق واستأثت بسليمان باشا والي عكا وبالامير بشير الشهابي واستجدهما على الوهابيين . وكان الامير بشير في عزه فتقدم الى طبرية بخمسة عشر الف لبناني ومعه الشيخ بشير جنبلاط فلم ينتظر الوهابيون قدوم اللبنانيين وولوا الادبار قبل وصولهم الى طبرية

بحيرة طبرية

خرجنا من طبرية قبيل الغروب من الجهة الشمالية فقطعنا السكة العريضة التي تتجدر من الغرب الى البحيرة فلاحنا لنا انقاض القلعة القديمة التي كان ضاهر العمر اولاً ثم محمد علي جدنا بناها ثم دمرتها زلازل سنة ١٨٣٧ . هناك نصب اليرد خشبة لابناء جنسهم لا يتجاوزونها اذا ساروا في يوم سبت فيحفظون سنة أمهم في المسافة التي يجوز لهم قطعها . بلاننا الى دير راهبات الفرنسيسكانيات فدخلناه وجلسنا في الرواق ننظر الى البحيرة

كانت الشمس قد توارت وراء روابي الجليل لكنها تبث ضياءها في جوف

الساء فينعكس علينا باسعة بنفسجية زرقاوية تطلي المياه والشاطئ بالوان فتانة .
سكتت الريح فبدت البحيرة هادئة صقيلة كالمرآة فخا مرنا ذكر الرب يسوع السذي
اختر هذه البلاد مشهدا لعجائبه العظي . فكم من مريض شفي على سيف البحيرة
وكم من كلمات طارت من فم المخلص ورفرفت على رؤوس الملا فأصدت لها الآكام
وارسلتها الى اقاصي الزمان والمكان

اليك قصة الصيد العجائبي الاول (لوقا ٥ : ١-١١)

ولما فرغ يسوع من الكلام قال لسمان : تقدّم الى العنق وألقوا شباككم للصيد .
فاجاب سمان له : يا معلم انا قد تبنا الليل كله ولم نصيب شيئا ولكن بكلماتك ألقى
الشبكة . فلما فعلوا ذلك احتازوا من السك شبا كثيرا حتى تمزقت شبكتهم . . . فقال
يسوع لسمان : لا تخف فانك من الآن تكون صائدا للناس

وهذه رواية الصيد الآخر الذي حدث بعد قيامة الرب (يوحنا ٢١ : ٣-٧)

« قال سمان بطرس للتلاميذ : انا ذاهب لاصطاد . فقالوا له : ونحن ايضا نذهب معك .
فخرجوا وركبوا السفينة ولم يصيدوا في تلك الليلة شيئا . فلما كان الصبح وقف يسوع على
الشاطئ ولم يعلم التلاميذ انه يسوع فقال لهم يسوع : يا فتية هل عندكم شيء . من المأكول ؟
فقالوا : لا . فقال لهم : ألقوا الشبكة من جانب السفينة الأيمن فتجدوا . فالتقوها فلم يوردوا
يقدرن ان يجذبوها من كثرة السك . . . »

ولكن شأن ما بين هدوء البحيرة في هذه الساعة وهيجانها يوم ختام الرياضة
الموسمية اذ اصبحتنا والمطر يهطل مدرارا والريح تصفر في شقوق الابواب والمنافذ
وترزعزع الساكن على ان ساعة الرحيل اذفت فاعلم حضرة الاب يوحنا برضا خوريه
الرعية ان وجد لنا مطية وكنياها وسرنا على سيف البحيرة مدة فاصدين الى المغار
فتيسر لنا حينئذ ان نشاهد بألم العين الزوبعة تتلاعب باوج خلناها كالمواج
مضيق المانش بين قرنة وانكلترة صولة وعلوا فلا عجب أن غرق فيها اثنان من
السياح مؤخرًا اذ كانا مع صاحب زورقهم في شمالي البحيرة وسطح الماء هادى لا
تجمده نسبة واذا بريح عاصفة هبت بغتة فقلبت الزورق وما فيه فتجا الترتي بنفسه
ساججا وغرق السانحان في اليم العجاج المتلاطم بالامواج
فاكان مشهدا اكثر تأثيرا فينا من المشهد التبلي امامنا . يساعدا على استحضار

الرواية الانجيلية (متى ٨: ٢٣-٢٧):

« ولما ركب يسوع السفينة نومه نلايمدهُ واذا اضطراب عظيم حدث في البحر حتى غمرت الامواج السفينة وكان هو نائماً فدنا اليه تلاميذه وابتهظوه قائلين: يا رب نجنا فقد هلكنا. فقال لهم: لماذا اتم خائفون يا قليلي الايمان. حينئذ قام واتهر الرياح والبحر فحدث هدوء عظيم فتعجب الناس قائلين: اي انسان هذا فان الرياح والبحر تطيعه »

ابتعدنا عن طبرية مسافة خمسة كيلومترات فباننا قرية مجدل ومجدلان حديثه وقديته فالحيثية استعمرها اليهود الصهيونيون وهي بعيدة عن الشاطئ واقعة في سهل جناسر المخصب اما القرية القديمة فهي اما نا لا يظلمها الا بعض اكواخ حقيرة بنيت على انقاض ذات شأن فان المسيحيين ولاسيما الصليبيين كانوا يعتبرون هذه القرية كسقط رأس القديسة مريم المجدلية فسادوا كنيسة في المحل الذي يقتدرون وجود موقع بيتها عنده لكن الفاتحين العرب دمروا الكنيسة وجعلوها اصطبلًا اما الاباء الفرنسيسكانيون فابتاعوا في مجدل ارضاً يسعون بفلاحها ريثما يتيسر لهم ان يبنوا فيها كنيسة جديدة تذكارة للقديسة مريم المجدلية

ولا ريب في ان السيد المسيح كان يتردد على هذه القرية في ايامه وذهابه بين كفرناحوم مركز تبشيره والناصرة بلدته لان السير كان اقرب اليه عنها من طريق طبرية وهي اذ ذاك مدينة وثنية كان اليهود يتجنبون دخولها . ولما لم يكن طريق طبيعي يصل البحيرة باواسط الجليل الا الطريق المتحد من الآكام الى سهل جناسر لمن اراد ان يتجنب طريق طبرية اصبح محسوساً لدينا اننا في سيرنا نتبع الطريق التي سار عليها الرب . لكن الوحل المتراكم فيها في فصل الشتاء المطير ابطأ سيرنا فلم نبلغ المغار الا خمس ساعات بعد خروجنا من طبرية .

وقد اخذت السيارات تقطعها منذ اضطرت الحكومة الاهلين على فتح حقولهم لمرورها ففسر حينئذ من طبرية الى مجدل الى المغار الى عيلبون الى الناصرة

(لما بقيت)

